



# HARLEY *Breaking glass* QUINN

*Mariko Tamaki*     *Steve Pugh*





# Chapitre 1



OUVREZ BIEN VOS OREILLES,  
JE VAIS VOUS RACONTER UNE  
HISTOIRE DÉMENTE ! VOUS ALLEZ  
ADORER ! ÇA VA VOUS RETOUR-  
NER LE CERVEAU EN  
MODE MIXER.

PRÊTS ?

OK.  
ET ME COUPEZ  
PAS !

BON.

IL ÉTAIT  
UNE FOIS, Y A PAS  
SI LONGTEMPS,  
UNE FILLE TROP  
INCROYABLE...



... QUI VENAIT DE PARTOUT ET DE NULLE PART À LA FOIS..

ELLE S'APPELAIT...

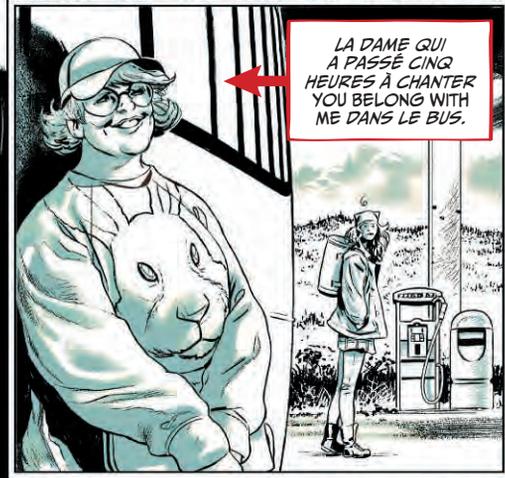
TA-DA!

HARLEEN QUINZEL.

BON, J'AVOUE, C'EST MOI.

BRavo SI VOUS AVIEZ DEVINÉ. ALLEZ, ME COUPEZ PLUS.

QUI D'AUTRE EST LÀ ?



LA DAME QUI A PASSÉ CINQ HEURES À CHANTER YOU BELONG WITH ME DANS LE BUS.



LUI, CHAIS PAS QUI C'EST. IL EST PAS DANS L'HISTOIRE. OUBLIEZ-LE.



BREF!

D'HABITUDE, LES HISTOIRES TYPE CONTE DE FÉES, ÇA PARLE PAS TROP DES GENS COMME HARLEEN.





... SA GRAND-MÈRE.

COMME DANS LES CONTES DE FÉES!

NOM D'UNE PANTOUFLÉ À TÊTE DE LAPIN.

SAUF QUE LÀ, LA GRAND-MÈRE EN QUESTION HABITAIT LA SEULE ET UNIQUE...

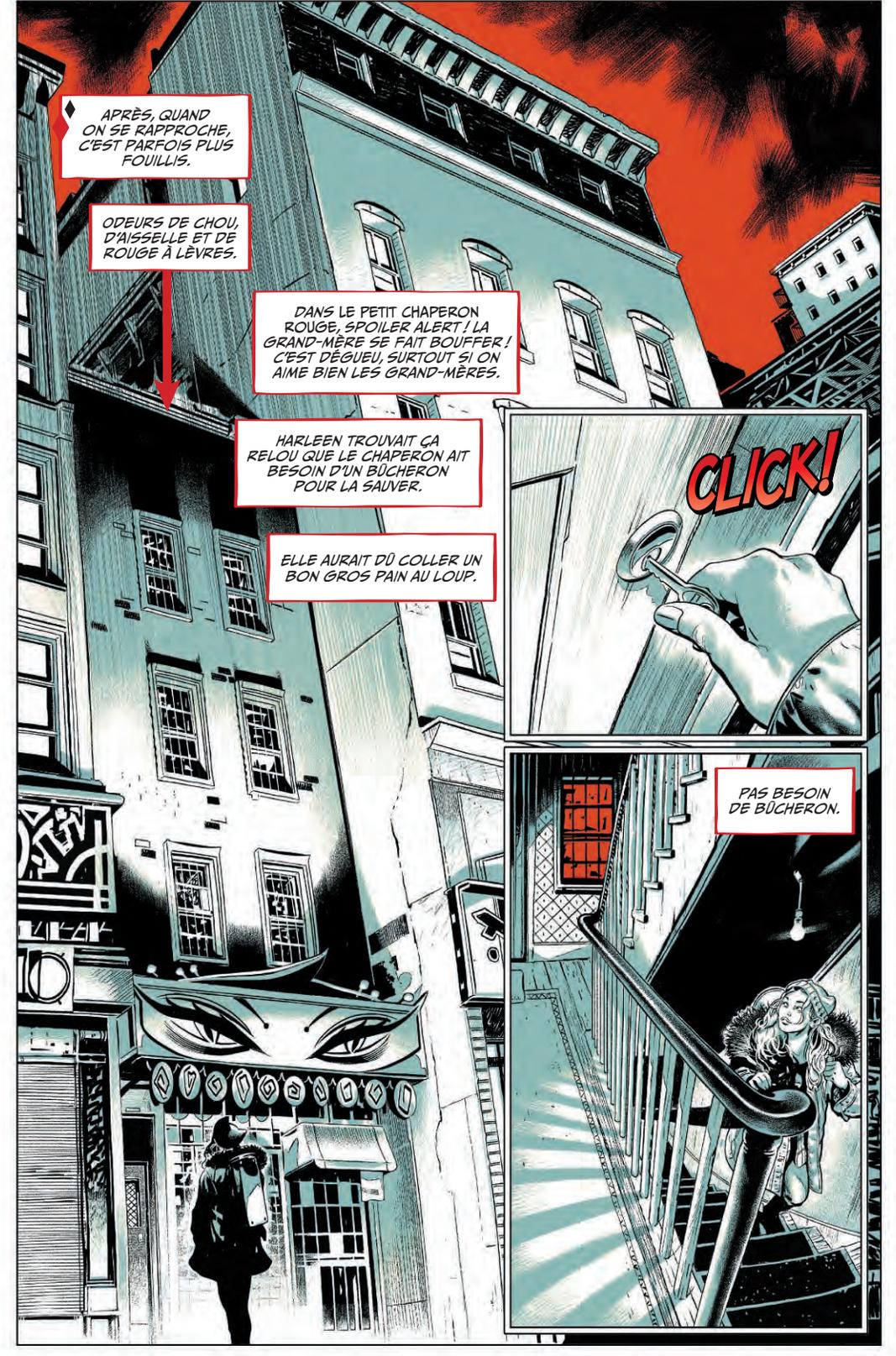
... GOTHAM CITY!

oooooooooooo...

POUR CEUX QUI NE LE SAUERAIENT PAS, GOTHAM, C'EST CET ENDROIT HYPER PROUT PROUT OÙ PLEIN DE GENS TRISTEMENT CÉLÈBRES HABITENT.

DE TRÈS TRÈS LOIN, ÇA RESSEMBLE À, DISONS...

... UN PAYSAGE DE TYPE IMMEUBLE IMMEUBLE TRÈS GROS IMMEUBLE IMMEUBLE IMMEUBLE.



APRÈS, QUAND  
ON SE RAPPROCHE,  
C'EST PARFOIS PLUS  
FOULLIS.

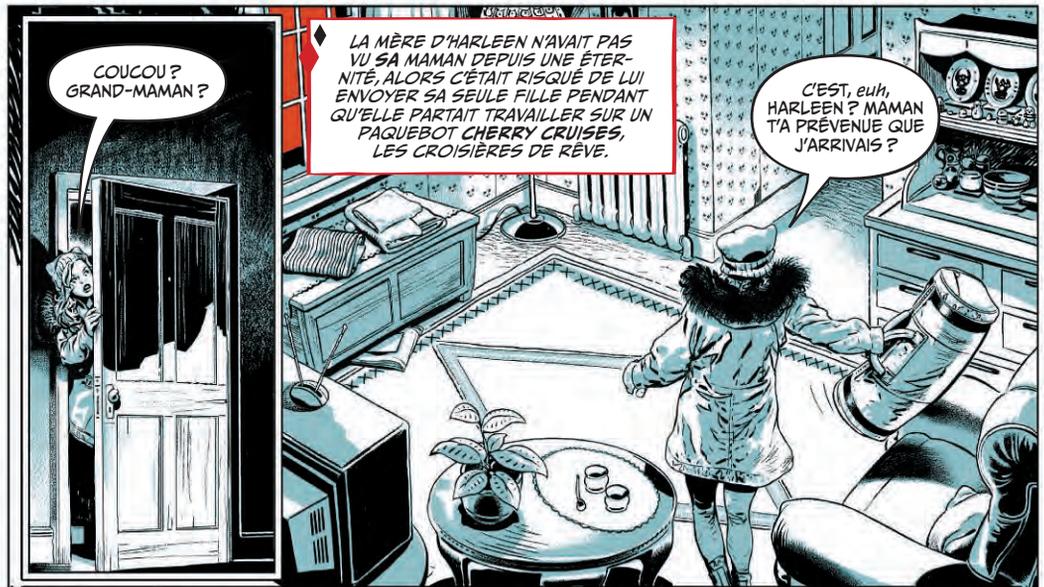
OEURS DE CHOU,  
D'AISELLE ET DE  
ROUGE À LÈVRES.

DANS LE PETIT CHAPERON  
ROUGE, SPOILER ALERT ! LA  
GRAND-MÈRE SE FAIT BOUFFER !  
C'EST DÉGUEU, SURTOUT SI ON  
AIME BIEN LES GRAND-MÈRES.

HARLEEN TROUVAIT ÇA  
RELOU QUE LE CHAPERON AIT  
BESOIN D'UN BÛCHERON  
POUR LA SAUVER.

ELLE AURAIT DÛ COLLER UN  
BON GROS PAIN AU LOUP.





DÉSOLÉ POUR TA GRAND-MÈRE, PETIOTE. ON N'ÉTAIT PAS NOMBREUX À L'ENTERREMENT.

GOTHAM

MAMA EST LA MARRAINE DE CETTE HISTOIRE CAR IL SE DÉFINIT LUI-MÊME COMME UNE FÉE, ET PARCE QU'AUCUN PERSONNAGE D'AUCUNE AUTRE HISTOIRE N'EST PLUS RESPECTABLE QUE LUI.

MERCI, DOMMAGE QUE J'AIE PAS ÉTÉ LÀ. ENFIN, JE LA CONNAISSAIS PAS.

C'ÉTAIT UNE BRAVE DAME QUI AIMAIT TOUJOURS ELVIS... PERSONNE N'EST PARFAIT !

MAMA DIT QUE MÊME S'IL N'EST PAS UNE FÉE, IL EST AU MOINS AUSSI SEXY.

ET ELLE ADORAIT LES CLOWNS. ON AVAIT ÇA EN COMMUN.

BON, PETIOTE, ON APPELLE LES SERVICES SOCIAUX ?

HEIN !





TU SERAS  
NOURRIE ET  
BLANCHIE.

JE MANGE  
DES HOT-DOGS,  
DES OURSONS  
ET DES CÉ-  
RÉALES.

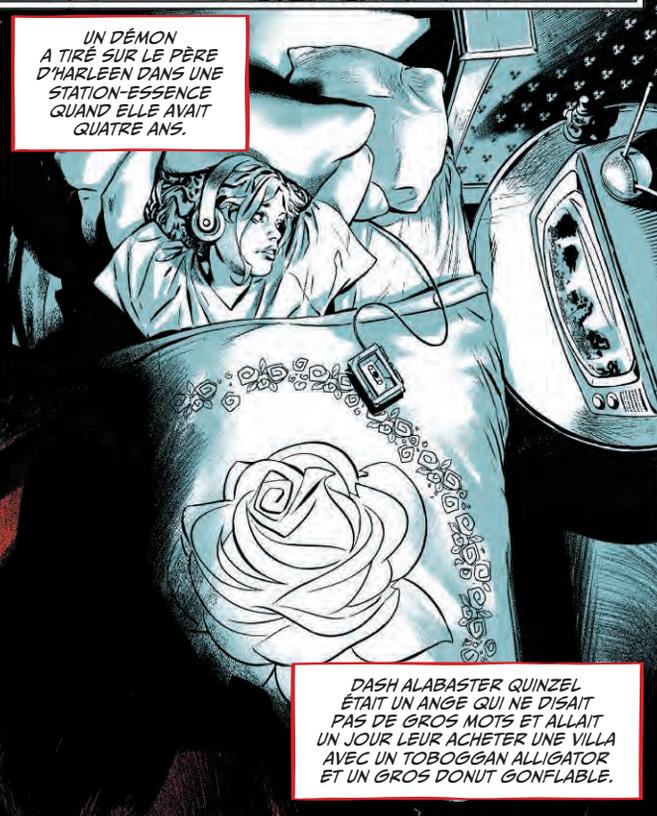
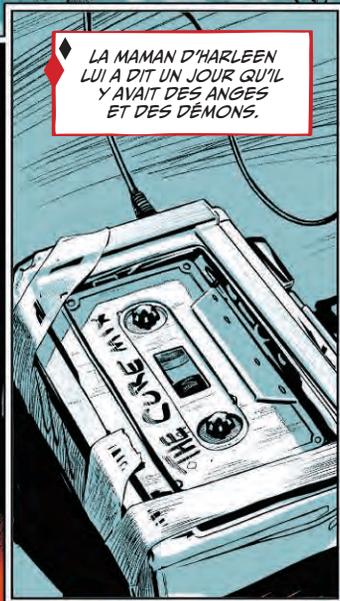


CHAR-  
MANT.

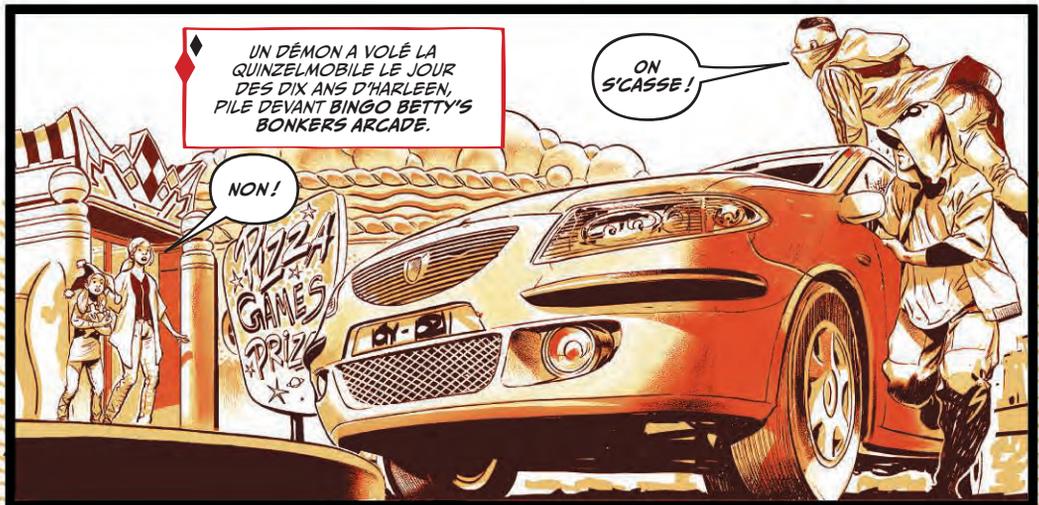
MERCI, MERCI,  
MERCI, MERCI,  
MERCI!

LA MAMAN D'HARLEEN  
LUI A DIT UN JOUR QU'IL  
Y AVAIT DES ANGES  
ET DES DÉMONS.

UN DÉMON  
A TIRÉ SUR LE PÈRE  
D'HARLEEN DANS UNE  
STATION-ESSENCE  
QUAND ELLE AVAIT  
QUATRE ANS.



DASH ALABASTER QUINZEL  
ÉTAIT UN ANGE QUI NE DISAIT  
PAS DE GROS MOTS ET ALLAIT  
UN JOUR LEUR ACHETER UNE VILLA  
AVEC UN TOBOGGAN ALLIGATOR  
ET UN GROS DONUT GONFLABLE.



UN DÉMON A VOLÉ LA QUINZELMOBILE LE JOUR DES DIX ANS D'HARLEEN, PILE DEVANT BINGO BETTY'S BONKERS ARCADE.

ON S'CASSE!

NON!



HÉ!



TAIN!



REVENEZ, PETITS SALI-GAUDS!

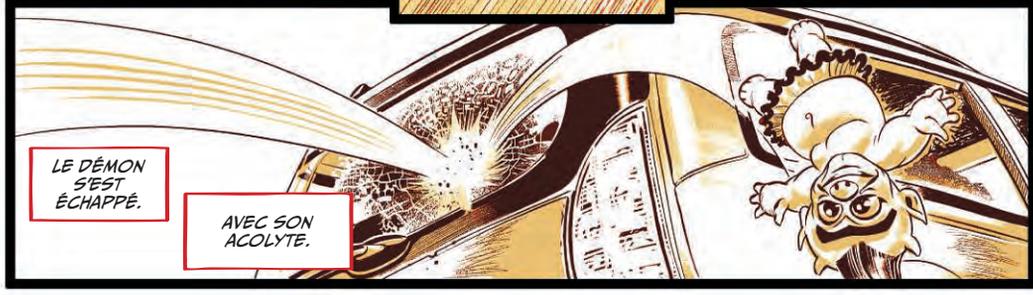
MAGNETO, GROS!



HARLEEN A COURU.

SQUEEE

HARLEEN! ARRÊTE!



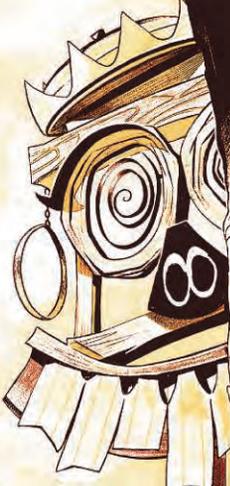
LE DÉMON S'EST ÉCHAPPÉ.

AVEC SON ACOLYTE.

**FOUTUS  
SALIGAUDS!**

HARLEEN!

**SQU  
EE  
EEE**



◆ C'ÉTAIT LA PREMIÈRE FOIS  
QUE LA PETITE HARLEEN  
SE DISAIT QUE LES ANGES  
N'EXISTAIENT PEUT-ÊTRE PAS.

**BEEP!  
BEEP!**

COMME HARLEEN  
AVAIT DÉJÀ VÉCU À PLEIN  
D'ENDROITS, ELLE A VITE  
PRIS SES MARQUES.

**BEEP!**

ELLE AVAIT  
MÊME HABITÉ DANS  
UN ENDROIT APPELÉ  
TROUDBAL.

**SLAM!**

À CÔTÉ D'UN COIN  
APPELÉ TROUDBAL,  
LE RESTE...

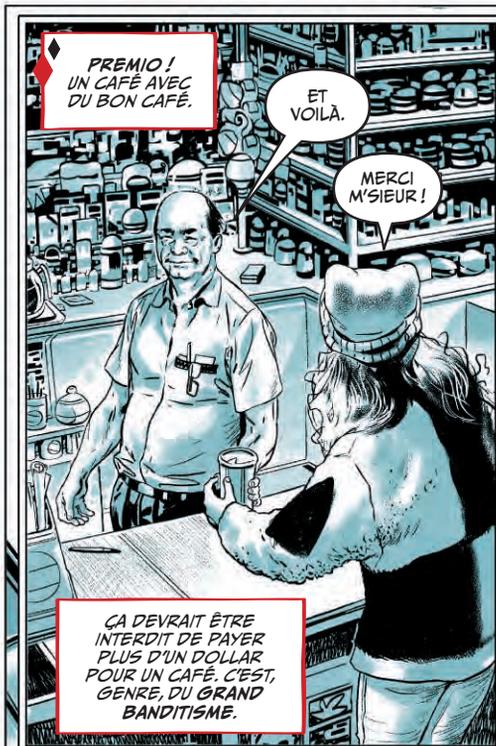
... C'EST  
DU GÂTEAU.

PASSE UNE  
BELLE JOURNÉE,  
PETIOTE!

À PLUS,  
MAMA!

For Sale  
555-100

C'EST PARTI POUR  
"LE GUIDE HARLEEN DES  
INDISPENSABLES POUR  
VOUS SENTIR CHEZ  
VOUS N'IMPORTE OÙ".



**PREMIO !  
UN CAFÉ AVEC  
DU BON CAFÉ.**

ET  
VOILÀ.

MERCI  
M'SIEUR !

**ÇA DEVRAIT ÊTRE  
INTERDIT DE PAYER  
PLUS D'UN DOLLAR  
POUR UN CAFÉ. C'EST,  
GENRE, DU GRAND  
BANDITISME.**



**DEUZZIO ! UN  
HOT-DOGGISTE.**

MOUTARDE-  
KETCHUP ?

YEP !



**TROIZIO ! UN NID  
DOUILLET AVEC UNE BELLE  
VUE POUR LE PETIT DEJ.**

SO-SO-  
SOLEEEIL !



MMM MMM  
MM. MMMMMMMM  
MM MMMM !

**AVEC CES TROIS  
TRUCS-LÀ, ON A UNE  
VIE GÉNIALE OÙ  
QU'ON SOIT.**

**MÊME SI ON SE  
TROUVE...**

♦ ... AU LYCÉE DE GOTHAM.

POM POM POM!

NAN, JE DÉCONNE, C'EST JUSTE UN LYCÉE NORMAL, TRANQUILLE.

IL EST PEUPLÉ DE GOSSES DE RICHES ET DE PAUVRES, DE CHELOUS, DE WINNERS, ET DE MORVEUX AGGROS À LEUR PORTABLE QUI PORTENT DES T-SHIRTS DE LUXE ET SENTENT LE CENTRE COMMERCIAL.

COMME LUI, LÀ.

**BRILLING!**

BREF, OÙ J'EN ÉTAIS ?

AH, OUAIS, LE LYCÉE.

C'EST TELLEMENT... LE LYCÉE.

ÇA EXISTE, D'AILLEURS, LES GENS QUI AIMENT LE LYCÉE ? EN VRAI ?

GENRE, EST-CE QU'ON PEUT AIMER LE LYCÉE COMME ON AIME LES DONUTS OU LES CHIOTS ?

JE NE PENSE PAS.

♦ **LORS DE SON DEUXIÈME JOUR EN CES LIEUX, HARLEEN PUT CONSTATER QUE CE LYCÉE, COMME TOUS LES AUTRES, ÉTAIT REMPLI DE SALIGAUDS.**

**ON RECONNAÎT LES SALIGAUDS À LEUR COMPORTEMENT.**

**EN VOILÀ UN.**

**SLAM!**

**HO!**

**LA GROSSE BRUTE DE BASE!**

**BOUF-FON.**

**Gah.**

**CHERCHEZ PAS, C'EST SCIENTIFIQUE.**

**TU VAS BIEN, TODD ?**

**OUAIS, MERCI, IVY.**

**APPRENDRE À FAIRE AVEC, ÇA PREND LA MOITIÉ DE NOTRE TEMPS.**

**LES LYCÉES SONT COMPOSÉS D'ENVIRON 80 % DE SALIGAUDS.**

ASSEYEZ-VOUS EN SILENCE.

EN SILENCE, J'AI DIT !

♦ L'AUTRE MOITIÉ DU TEMPS, ON NOUS PARLE DE CE MEC QUI ÉCRIVAIT SUR DES DÉPRESSIFS QUI FAISAIENT DES PHRASES MILLE FOIS TROP LONGUES.

ET DANS LA DERNIÈRE, LA CRUCIALE TROISIÈME MI-TEMPS, ON ESSAYE DE RENCONTRER DES GENS DE TYPE INTÉRESSANT.



OUI ?

MOI, C'EST HARLEEN !

COOL.



ON EST ENSEMBLE EN MATHS ET EN CHIMIE ET EN ANGLAIS.

EN EFFET.

IVY, C'EST ÇA ?

OUI.

ÇA VEUT DIRE "LIERRE" !



EUH. OUI.

TU LIS, HEIN ?

OUAIS.

T'AS UN PROBLÈME AVEC LES LIVRES ?



MOI ? QUELLE INJURE ! J'AI L'AIR D'AVOIR UN PROBLÈME AVEC LES LIVRES, C'EST ÇA ?

NON. JE... RIEN, LAISSE. PARDON.



ÇA PARLE DE POLITIQUE.

COOOOOOL.



LISEZ, AU LIEU DE DISCUTER ! COMMENÇONS AVEC LA LOTERIE, DE FIELDING...



DES LEUR PREMIÈRE RENCONTRE...

... HARLEEN SUT QU'IL Y ÉTAIT SUPER SPÉCIALE.



MAIS PEUT-ON PARLER DES CAUSES DU RÉCHAUFFEMENT SANS MENTIONNER L'HUMAIN ?

♦ IVY ÉTAIT DU GENRE À TOUT LE TEMPS POSER DES QUESTIONS.

EST-CE QU'ON VA ABORDER CE SUJET SOUS UN ANGLE INTERSECTIONNEL ? LES QUESTIONS DE CLASSE SONT INTRINSÈQUEMENT GENRÉES ET RACISÉES.

EN GROS, IVY VOULAIT PARLER DE TOUS CES SUJETS...



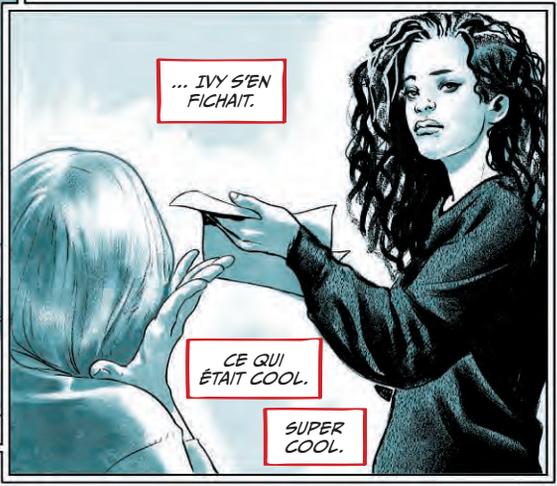
POURQUOI DISSÈQUE-T-ON ENCORE DES ANIMAUX INNOCENTS AU NOM DE "L'ENSEIGNEMENT DE LA BIOLOGIE" ?

... DONT LES AUTRES NE PARLAIENT JAMAIS.



OH, MON DIEU. DÉTENDS-TOI, UN PEU.

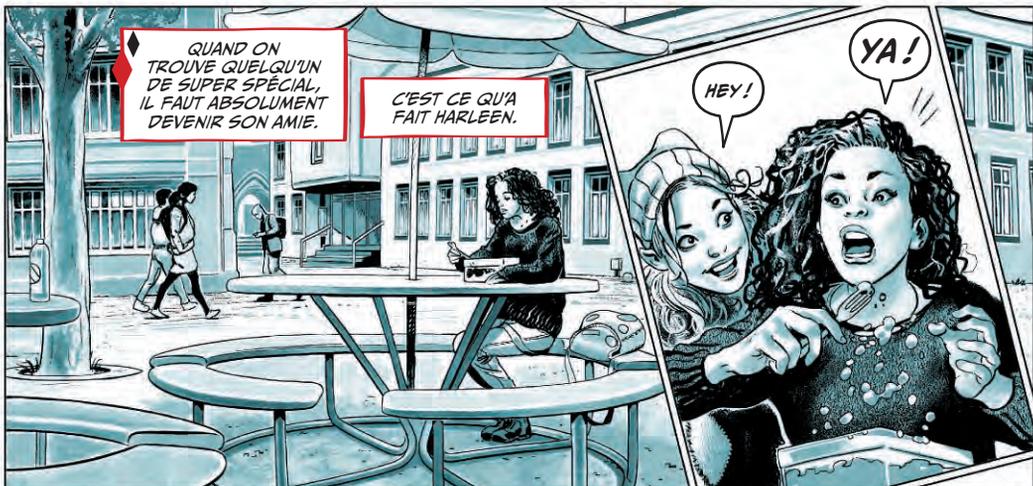
ET MÊME SI ÇA LES DÉFRISAIT...



... IVY S'EN FICHAIT.

CE QUI ÉTAIT COOL.

SUPER COOL.



QUAND ON TROUVE QUELQU'UN DE SUPER SPÉCIAL, IL FAUT ABSOLUMENT DEVENIR SON AMIE.

C'EST CE QU'A FAIT HARLEEN.

HEY!

YA!



TU MANGES QUOOIII?

MA SALADE DE HARICOTS.

ET TOI, TU MANGES QUOI?

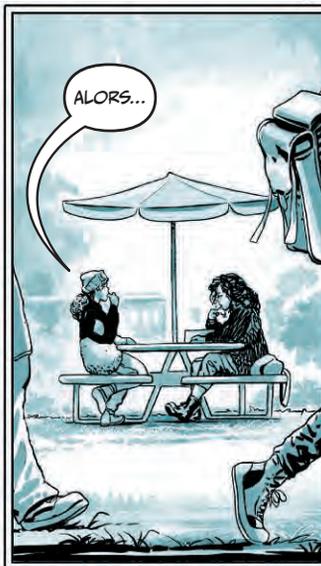


TA-DA!

SÉRIEUSEMENT? C'EST TON DÉJEUNER? DU CHOCOLAT?



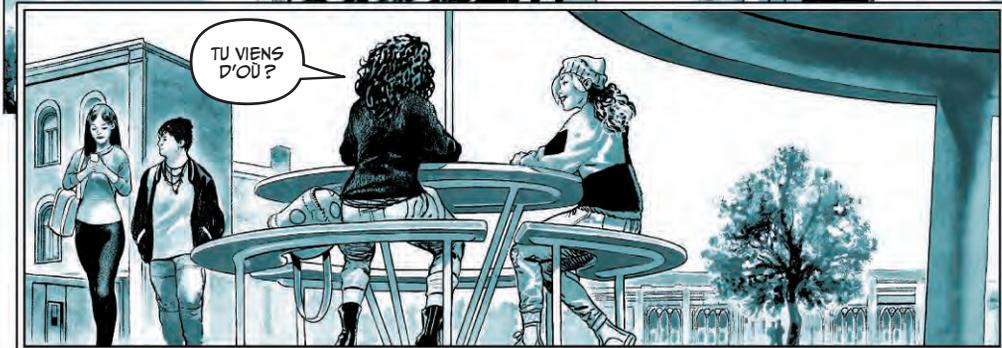
UN MEGA PEANUT CRUNCHY. AVEC DES CACAHUËTES RICHES EN FER.



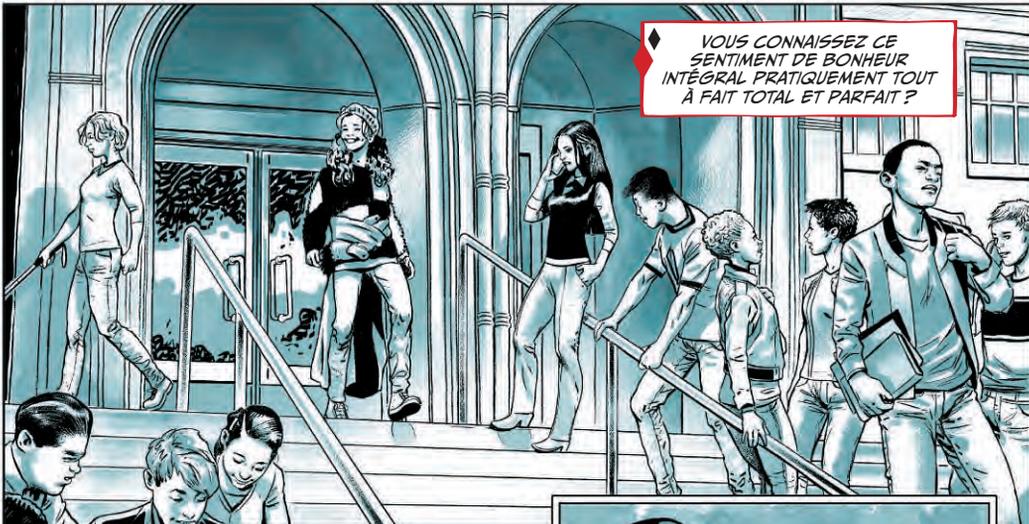
ALORS...



... ON EST COPINES, MAINTENANT?



VOUS CONNAISSEZ CE SENTIMENT DE BONHEUR INTÉGRAL PRATIQUEMENT TOUT À FAIT TOTAL ET PARFAIT ?



COMME LA PREMIÈRE FOIS QU'ON ENTEND SA NOUVELLE CHANSON PRÉFÉRÉE ?



COMME QUAND UNE BOULE DE GLACE EST DÉPOSÉE SUR SON CORNET ET QU'ELLE RESSEMBLE À LA PHOTO ?



SO-SO-SOLEEEN!!



MMMM MMM MM.

DU BONHEUR  
FRAÎCHEMENT  
DÉBALLÉ.

HÉ, PE-  
TIOTE !

QUOI ?

MONTE, ÇA  
COMMENCE  
DANS CING  
MINUTES !

COUCOU  
DANIEL !

COUCOU  
BARNEY !

COUCOU  
MAX !

COUCOU  
MARK !

ASSIEDS-  
TOI !

**COUCOU  
HARLEEN !**

JE DEVRAIS  
LES RASER,  
TU CROIS ?

TU  
DEVRAIS LE FAIRE  
ET TE TAIRE.

QUEL IMBÉCILE !  
MISER CINQUANTE  
BALLES SUR UN  
ASPIRATEUR ?

POURQUOI  
ILS ONT TOUS DES  
COUPES AU  
BOL ?

CHHHUT,  
VOUS, LÀ, J'EN-  
TENDS RIEN DU  
TOUT.

◆ OUI, NOTRE PETITE  
HARLEEN ÉTAIT AUSSI  
HEUREUSE QU'UN CHATON  
SUR UN RADIATEUR.

ELLE NE MANQUAIT  
DE RIEN.

ELLE AVAIT UN CHATEAU.



UNE MEILLEURE AMIE VÉGÉTARIENNE, ET...

C'EST INCROYABLE, LES SALETÉS QUE L'INDUSTRIE ESSAYE DE NOUS FAIRE AVALER DANS CETTE VILLE.

Wow, regarde, un gars avec trois narines!



UNE FARANDOLE DE REINES.

L'EXPRESSION CONSACRÉE, SELON DALI.

NAN ! VOUS PASSEZ LA NUIT ENTIÈRE À CHANTER EN PLAYBACK AVEC DES ROBES, DU MAQUILLAGE ET DES PAILLETTES ?

C'EST FOU, HEIN ? IMAGINE SI ÇA PAYAIT...

ON FAIT DE L'ART, CHÉRIE. DE L'AAART.

MAMA EST FIÈRE DE VOUS PRÉSENTER...

HELLO DALI!

BETTY COUP!

MIA CULPA!

ET MAXIMA IMPACT!

ÇA POUVAIT PAS DURER.

